THE ERROR ANALYSIS OF WRITTEN ENGLISH AT PUBLIC AREA IN BANJARMASIN

THESIS

MEGA IMPIAN SARI

SRN: 1201240726

ANTASARI STATE INSTITUTE FOR ISLAMIC STUDIES BANJARMASIN
FACULTY OF TARBIYAH AND TEACHERS TRAINING
ENGLISH EDUCATION DEPARTMENT
2016 A.D/1437 H

THE ERROR ANALYSIS OF WRITTEN ENGLISH AT PUBLIC AREA IN BANJARMASIN

THESIS

Presented to
Antasari State Institute For Islamic Studies Banjarmasin
in partial fulfilment of the requirements
For the degree of Sarjana in English Language Education

By

MEGA IMPIAN SARI

SRN: 1201240726

ANTASARI STATE INSTITUTE FOR ISLAMIC STUDIES BANJARMASIN
FACULTY OF TARBIYAH AND TEACHERS TRAINING
ENGLISH EDUCATION DEPARTMENT
2016 A.D/1437 H

STATEMENT OF AUTHENTICITY

By signing this form, I

Name : Mega Impian Sari

SRN : 1201240726

Department : English Education

Faculty : Tarbiyah and Teachers Training

Certify that the work in this thesis is, to the best of my knowledge and belief, original, except as acknowledged in the text, and has not been submitted, either in whole or in part, for degree at this university or any other university. If someday, it is proven as duplication, imitation, plagiarism or made by others partly or entirely, I understand that my thesis and academic title will be cancelled due to the law.

Banjarmasin, November 2016

The writer,



Mega Impian Sari

VALIDATION

This is to certify that the *sarjana'*s thesis of Mega Impian Sari with the Title "THE ERROR ANALYSIS OF WRITTEN ENGLISH AT PUBLIC AREA IN BANJARMASIN" has been approved by the board of examiners as the requirements for the degree of *sarjana* in English Language Education.

……, Chair
Dr.Saifuddin Ahmad Husin, MA
NIP: 19640530 199002 1 001

…….., Member
Hj. Noor Maulidiyah, MA
NIP: 19780304 200801 2 021

……., Member
Rusnadi Ali Kasan, S.Pd.I, M.Pd.I, MA
NIP. 19771212 200312 1 002

Approved by
Dean Faculty of Tarbiyah And Teachers Training

Dr. Hidayat Ma'ruf, M. Pd
NIP. 19690730 199503 1 004

ABSTRACT

Mega Impian Sari. 2016. The Error Analysis of Written English at Public Area in Banjarmasin. Thesis. English Language Education Department, Faculty of Tarbiyah and Teachers Training, Advisor: (1) Dr. Saifuddin Ahmad Husin, M.A, (2) Hj.Noor Maulidiyah, M.A.

Keywords: Error Analysis, Written English, Public Area

This research concerned with the errors of written English that found at public areas in Banjarmasin. Error here means every element in written English such as grammar and spelling.

The problem formulations of this research are: What kinds of error are found in written English at public areas in Banjarmasin? and what is the most common error in written English at public areas in Banjarmasin?

The subject of this research is written English at public areas in Banjarmasin, such as advertisement, notice, brand name, and services. Meanwhile the object of this research is analyzing the errors in written English that found at public areas in Banjarmasin.

The method of this research is qualitative descriptive method. To collect the data the researcher used the techniques: taking and selecting the pictures of written English at public areas (street, market, shop, and school) in Banjarmasin.

From forty nine pictures of written English at public areas in Banjarmasin, the researcher has found sixty errors. The errors are: 47 errors in spelling to pronunciation or about 78%, 11 errors in word order or about 18 %, and 2 errors in preposition or about 4%. This research indicates that only 3 kinds of error which are found in written English at public areas in Banjarmasin, and the most common error was found in spelling to pronunciation.

ABSTRAK

Mega Impian Sari, 2016. Analisis Kesalahan pada Bahasa Inggris yang Tertulis di Area Publik di Banjarmasin. Skripsi. Jurusan Pendidikan Bahasa Inggris, Fakultas Tarbiyah dan Keguruan, Dosen Pembimbing : (1) Dr.Saifuddin Ahmad Husin, M.A (2) Hj. Noor Maulidiyah, M.A

Kata Kunci: Analisis Kesalahan, Bahasa Inggris yang Tertulis, Area Publik

Penelitian ini membahas tentang kesalahan-kesalahan pada bahasa Inggris yang tertulis di area publik di Banjarmasin. Kesalahan yang dimaksud disini adalah pada setiap elemen dari bahasa Inggris yang tertulis seperti tata bahasa dan pengejaan.

Rumusan masalah dari peneilitian ini adalah: Apa saja jenis-jenis kesalahan yang ditemukan pada bahasa Inggris yang tertulis di area publik di Banjarmasin? dan apa kesalahan yang paling banyak ditemukan pada bahasa Inggris yang tertulis di area publik di Banjarmasin?

Subjek dari penelitian ini adalah bahasa Inggris yang tertulis di area publik di Banjarmasin, seperti iklan, pemberitahuan, nama produk, dan pelayanan jasa. Sedangkan objek dari penelitian ini adalah menganalisis kesalahan-kesalahan pada bahasa Inggris yang tertulis yang ditemukan di area publik di Banjarmasin.

Untuk pengumpulan data, peneliti menggunakan teknik seperti mengambil dan menyeleksi gambar–gambar pada bahasa Inggris yang tertulis di area publik (jalan, pasar, toko, dan sekolah) di Banjarmasin.

Dari 49 gambar-gambar bahasa Inggris yang tertulis di area publik di Banjarmasin, peneliti telah menemukan 60 kesalahan. Kesalahan-kesalahannya adalah: 47 kesalahan pada pengejaan dan pengucapan atau sekitar 78%, 11 kesalahan pada penempatan kata atau sekitar 18%, dan 2 kesalahan pada kata penunjuk atau sekitar 2%. Penelitian ini menunjukan bahwa hanya ada tiga jenis kesalahan yang ditemukan pada bahasa Inggris yang tertulis di area publik di Banjarmasin, dan jenis kesalahan yang paling banyak adalah pada pengejaan dan pengucapan.

MOTTO

LIFE
IS
STRUGGLE

DEDICATION

*Thanks to **Allah SWT** who always gives everything and the best things that I experienced in my life*

This Thesis is dedicated to :
MY BELOVED PARENTS

My Father **Abdul Muis**
My Mother **Nursehan**
And My beloved sister **Anisa Nabela**

I appreciate their everlasting love, patience, encouragement and support and without them, I would not have been able to accomplish my Bachelor Degree

All of my teachers and my lecturers who have patiently gave their knowledge and experience to me.

The Thesis Warriors that always accompany and struggle with me from the beginning until the end of time :
Yaya, Lina, Fini, Hamli, and Hasbi

Thanks for someone special who helped me for gather the data

The Great friends of mine who always give great support and spirit :
PBI A 2012

ACKNOWLEDGMENT



الحمد لله رب العالمين. الصلاة والسلام على اشرف الانبياء والمرسلين سيدنا ومولانا محمد وعلى اله وصحبه اجمعين

The praise to Allah the Almighty who has given guidance so that the researcher can finish this thesis which entitles " **THE ERROR ANALYSIS OF WRITTEN ENGLISH AT PUBLIC AREA IN BANJARMASIN**". Peace and salutation always be upon Prophet Muhammad P. B. U. H and all his companions who struggle for Allah, as well as his followers until the end of the day.

The researcher would like to express appreciation and gratitude to:

1. Dr. Hidayat Ma'ruf, M. Pd as the Dean of Tarbiyah and Teachers Training Faculty of Antasari State Institute for Islamic Studies Banjarmasin and all his staff for their help in administrative matters.
2. Drs. Sa'adillah, M. Pd, as the head of English Education Department for the assistance, motivation and help in this research.
3. My thesis advisors, Dr. Saifuddin Ahmad Husin, M.A, and Hj. Noor Maulidiyah, M.A for the advice, guidance, help, suggestion, correction, and motivate the researcher to do this research.

4. My academic advisor, Dr.H. Husnul Yaqin, M.Ed for the guidance and encouragement.
5. All lecturers and assistants in English Language Department for the priceless knowledge.
6. Thank you so much for my best friends Sri Utami, Juhairianti, and all of my friends that always give me support in my life.

Finally, the writer says thank you so much for all those who I cannot mention the names. I hope this research will be useful for the next researchers. The researcher admits that this research paper is not perfect yet. Therefore, suggestion will be expected to make it better.

Banjarmasin, Muharram 1438 H
November 2016 A.D

The Writer

CONTENTS

COVER i
TITLE PAGE ii
APPROVAL iii
STATEMENT OF AUTHENTICITY iv
VALIDATION v
ABSTRACT vi
***ABSTRAK* ..... vii**
MOTTO viii
DEDICATION ix
ACKNOWLEDGMENT x
CONTENTS xi
LIST OF TABLE xii

CHAPTER I : INTRODUCTION

A. Background of Study 1
B. Statement of Problem 5
C. Objective of Study 6
D. Significance of the Research 6
E. Definitions of Key Terms 7

CHAPTER II :THEORETICAL REVIEW

A. Morphology 8
B. Morpheme..... 9
1. Definitions of Morpheme..... 9
2. Types of Morpheme 9

C. Word Formation 11
1. Definitions of Word Formation 11
2. Types of Word Formation 12
D. Error Analysis 15
1. Mistakes and Errors 15
2. Definitions of Error Analysis 16
3. The Sources of Error in Written English..... 16
4. Descriptions of Error 17
5. The Kinds of Error 18
E. Written English 25
1. Definitions of Written English 25
2. History of Written English 25
3. Kinds of Written English 26

CHAPTER III : METHOD OF RESEARCH

A. Research Design 29
B. Research Setting..... 30
C. Subject and Object of Research 30
D. Data and Source Data 30
E. Data Collection Procedure..... 31
F. Data Analysis Procedure 31

CHAPTER IV : FINDINGS AND ANALYSIS

A. Findings..... 32
1. The Kinds of Error of Written English..... 40
2. The Most Common Error 44
B. Discussions 44
1. The Kinds of Error of Written English 44

2. The Most Common Error …… 56

CHAPTER V : CLOSURE

A. Conclusion …… 58

B. Suggestion …… .. 59

REFERENCES

APPENDIX

CURRICULUM VITAE

LIST OF TABLES

Table 4.1 The errors of written English at public areas in Banjarmasin…… 33

Table 4.2 The classification of the data based on the kinds of written English and kinds public area…… 36

Table 4.3 The errors in spelling to pronunciation …… 40

Table 4.4 Grammatical errors (word order error) …… 43

Table 4.5 Grammatical errors (preposition error) …… 43

LIST OF APPENDICES

1. Translation of Surah Al-An'am verse 50
2. Pictures of written English at public area in Banjarmasin
3. The result of error analysis in written English at public area in Banjarmasin
4. *Surat Persetujuan Judul Skripsi*
5. *Surat Keterangan Telah Melaksanakan Seminar Proposal*
6. *Surat Keterangan Ujian Komprehensip*
7. *Catatan Konsultasi*
8. *Curriculum Vitae*